

POMRIL.  
PURE NON-ALCOHOLIC  
APPLE JUICE  
Invaluable for Stomach and  
Diabetes.  
Per doz. quart... \$7.25  
Per doz. pints... 4.65  
H. PRICE & CO.,  
12, Queen's Road Central.

# Hongkong Daily Press.

ESTABLISHED 1857.

"GRAND PRIX PARIS" 1900  
The Highest Possible Award.  
JOSEPH  
GILLOTT'S  
PENS.  
Of Highest Quality, and having  
Greatest Durability are there-  
fore CHEAPEST.  
The Only Award Chicago, 1893  
[91a]

No. 14,476 號陸十柒百肆千陸萬壹第 日七十月柒年十叁陸光 HONGKONG, SATURDAY, AUGUST 27TH, 1904. 陸拜禮 號七拾貳月捌年肆百九千壹英港香 PRICE, \$3 PER MONTH.

**WATSON'S PRICKLY**  
**HEAT LOTION**  
IS A FIRST-RATE PREPARATION.  
IT AT ONCE RELIEVES THE SKIN  
IRRITATION AND PRODUCES A  
SOOTHED, QUIET FEELING.

**A. S. WATSON & CO.**  
**LIMITED,**  
MANUFACTURING CHEMISTS.  
ESTABLISHED A.D. 1841. [a1381]

**CUTLER, PALMER**  
**& CO.'S**  
Price \$11.00 PER DOZEN  
NET

Bleed  
Solvent  
Distillations of the  
Finest Scotch Whiskies  
Apply to  
SIEMSEN & CO., Hongkong. [a146]

**VICTORIA CYCLE EMPORIUM**  
We are Sole Agents for the following:-  
MONOPOL, FUTURE, CENTAUR, and  
NEW PREMIER CYCLES. Best American  
Machines in the Market, always on View and  
for Sale. Also a Large Assortment of SECOND-  
HAND MACHINES of various makes,  
nearly as good as new, at greatly reduced prices.  
MOTOR CYCLES, MAF, CARTS,  
SUNDRIES, TIRES, PNEUMATIC  
TYRES and BALL BEARINGS, etc., etc.  
Everything in the trade always kept in  
Stock. First-class workmanship guaranteed in  
all branches of the business. Re-enamelling a  
speciality.  
H. S. ABDULLA,  
43 & 44, Queen's Road East.  
6th August, 1904. [a35]

**GREEN ISLAND CEMENT COMPANY**  
**PORTLAND CEMENT.**  
Casks of 375 lbs. net \$5.00 per Cask ex Factory.  
Bags of 250 lbs. net \$3.00 per Bag ex Factory.  
SHEWAN, TOMES & CO.,  
General Managers.  
HONG KONG, 1st August, 1904. [a1451]

**隆 YAU LOONG. 祐**  
**CANTON.**

New Season's Selected  
**GINGER AND FRUITS**  
of Standard Quality.  
Packed in Rich Syrup and Best Sugar.  
STEM GINGER for Table & Hotel.  
Specially recommended.  
Delicious and wholesome.  
Fixed prices for different assortments.  
Orders will be promptly executed.  
Hongkong Office at No. 3, Sai On Lane,  
facing Des Voeux Road, West, near Gas Works.  
Hongkong, 19th August, 1904. [a2022]

**JUST ESTABLISHED:**  
(Telephone No. 407.)

**WING SUN & CO.**  
No. 54, QUEEN'S ROAD CENTRAL.  
(Premises Formerly Occupied by Messrs.  
C. J. Gaupp & Co.)

**HIGH-CLASS TAILORS & OUTFITTERS.**  
SHIRT & BEDDING MAKERS.  
Fit, Quality, Workmanship Guaranteed.  
Prices Very Moderate.  
Now Showing: New Lot of Straw Hats,  
Felt Hats, Panama, Umbrellas, Walking  
Sticks, Boots and Shoes, &c., &c.  
Inspection Invited.  
Hongkong, 5th August, 1904. [1912]

**BOARD AND RESIDENCE.**

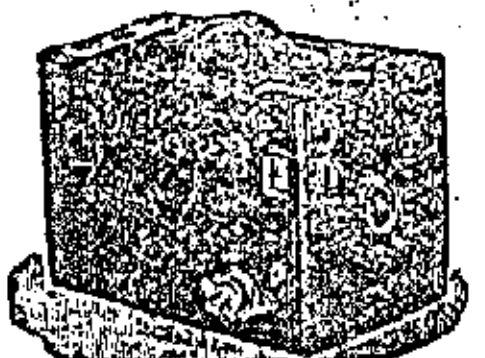
**ELEGANTLY FURNISHED ROOMS**  
with Excellent Board.  
Apply—  
"LADY."  
Care of Daily Press Office.  
Hongkong, 22nd August, 1904. [a2015]

**TONG CHONG WO & CO.**  
No. 95, QUEEN'S ROAD CENTRAL.

Manufacturers of Handmade Pure  
**HAVANA CIGARS AND CIGARETTES**  
They are made of best Havana leaves and  
possess a mild and choice flavor.  
Inspection courteously invited.  
Hongkong, 26th May, 1904. [133]

**THE AMERICAN SYSTEM**  
OF  
**DENTISTRY**

**DR. M. H. CHAUN.**  
37, DES VOEUX ROAD CENTRAL, HONGKONG  
From the University of Pennsylvania, U.S.A.  
Hongkong, 3rd June, 1904. [64]

**PHOTO SUPPLIES**  
**DEVELOPING—**  
**AND PRINTING**  
**UNDERTAKEN.**  
  
**GOOD WORK,**  
**PROMPT**  
**RETURN.**

**UP-TO-DATE DARK ROOM**  
FITTED WITH ELECTRIC LIGHT AND FAN  
— AT THE DISPOSAL OF AMATEURS.

**LONG, HING & CO.,**  
**PHOTO GOODS STORE,**  
17A, QUEEN'S ROAD CENTRAL.  
(Same Premises as Messrs. Ah Chee). [a38]

Hongkong, 15th August, 1904.

**ARNHOLD, KARBERG & CO.**

**LARGE STOCK**  
OF  
**LIGHT RAILWAY MATERIAL**

ENQUIRIES SOLICITED. [a333]

Hongkong, 29th April, 1904.

**CALDBECK, MACGREGOR & CO.**

**WINE AND SPIRIT MERCHANTS.**



LONDON:—RANGOON STREET, CRUTCHED FRIARS.

GLASGOW:—ST. ENOCH SQUARE.

SHANGHAI:—FOOCHOW ROAD.

SINGAPORE:—RAFFLES QUAY.

AND  
AGENCIES THROUGHOUT THE EAST.

HONGKONG:—15, QUEEN'S ROAD.

6th August, 1904. [a35]

**CUTLER, PALMER & CO.**

ESTABLISHED IN LONDON IN 1815.

SHIPPERS TO CHINA FOR 75 YEARS.

Their Brands are favourably known all over the World.

The following are some of their Stocks with the undersigned:—

**SUPERB OLD COGNAC,**  
**\$23.50 PER DOZ.**

Distinguished by Four Stars on the label.

ANOTHER FINE COGNAC, \$18.50 per doz.

Less old than the above.

**IMPERIAL BRANDY**  
**\$12.00 PER CASE.**

**THE ELITE OF WHISKY—**  
**"THE 'PALL MALL.'"**  
**\$21 PER DOZ.**

11 Years old: the finest quality shipped.  
Each bottle bears an Analyst's certificate.

**C. P. & Co.'s OWN SPECIAL**  
**BLEND WHISKY,**  
**\$11.00 PER DOZ.**

Very soft, palatable, and mature.

EVERYBODY SHOULD TRY THESE ITEMS

**C. P. & Co.'s INVALIDS' PORT**  
**\$21 PER DOZ.**

This fine Wine is old, soft, and of grand flavour.  
See analysis and certificate by Professor Cassal.

**DOURO PORT,**  
**\$15.00 PER DOZ.**

A fine, full, and fruity wine.

**AMOROSO SHERRY,**  
**\$20 PER DOZ.**

**LA TORRE SHERRY,**  
**\$17.00 PER DOZ.**

A natural and most pleasant wine to the taste

**BENEDICTINE LIQUEUR—**  
**D.O.M.,**  
**\$41.75 PER DOZ. QUARTS.**  
**\$43.75 PER 2 DOZ. PINTS.**

THEY ARE UNEQUALLED AT THE PRICE

**AGENTS—SIEMSEN & CO., HONGKONG.** [a145]

**E. C. WILKS & CO.**

CONSULTING MARINE AND ELECTRICAL ENGINEERS AND SURVEYORS.

MARINE AND ELECTRICAL CONTRACTORS.

SHIP-DESIGNING AND CONSTRUCTION, ENGINES, PUMP AND ELECTRIC.

Motive Power for FACTORIES, POWER INSTALLATIONS, &c.

MACHINERY AND ELECTRICAL REPAIR WORK, &c.

Agents for LEADING EUROPEAN ENGINEERING AND ELECTRICAL FIRMS.

Agents for H. W. JOHN'S ASBESTOS GOODS.

Cable Address "MARINEWORK," Hongkong.

Telephone No. 358.

12, Beaconfield Arcade, Hongkong.

Hongkong, 24th August, 1904. [a1153]

**PO CHEUNG & CO.**

14, QUEEN'S ROAD CENTRAL.  
**FURNISHERS AND UPHOLSTERERS.**  
GENERAL DOMESTIC GOODS, &c.

**COUNTERS, PARTITIONS, FITTINGS, ETC.**  
MADE TO SIZES AND PARTICULARS.

DESIGNS FORWARDED ON APPLICATION.

TELEPHONE 460.

Hongkong, 15th August, 1904. [a1708]

**NERNST**

NERNST ELECTRIC LIGHT.

BEAUTY OF ILLUMINATION COMBINED WITH GREAT ECONOMY  
AS CHEAP AS GAS!

FOR PARTICULARS APPLY TO

**EDM. JOHANNSEN OR SIEMSEN & CO.** [a55a]

**A MATTER OF TASTE**

The people who appreciate our Soda Water most are particular people—those that can detect  
the slightest deviation from goodness and purity.

It is these "finicky" people who are best pleased with our Soda—its flavor, its richness, its  
perfection.

It is entirely "a matter of taste" with the people who say that our Soda is the best in town.

**WATKINS LIMITED,**

**CHEMISTS, AERATED WATER MANUFACTURERS,**

APOTHECARIES' HALL, WATKINS BUILDING.

At CANTON, SHANGHAI, HANKOW and PEKING. [a37]

**THE**  
**LAHMEYER ELECTRICAL CO. LD.**  
LONDON,

**ELECTRIZITAETS ACTIEN GESELLSCHAFT VORM.**

**W. LAHMEYER & CO., FRANKFURT A/M.**

FOR ESTIMATES OF ELECTRICAL INSTALLATIONS OF ANY DESCRIPTION

Apply to—

**SIEMSEN & CO., SOLE AGENTS FOR CHINA.** [a5]

**W. BREWER & CO.**

23 and 25, QUEEN'S ROAD.

Joubert's Russia... \$6.00  
Cassell's History of the Russo-Japanese  
War; Parts 1 to 6... each 0.45  
How to be Happy Though Married, by  
Hardy... 0.45  
Things Chinese, by Dyer Ball... 0.50  
The Crossing, by Winston Churchill... 1.75  
The Story of Susan... 1.75  
Bead's Engineer's Hand-Book; 2 Vols... 10.70  
Crabb's Synonyms... 1.75  
Cherry's Child... 1.75  
One Doubtful Hour... 1.75  
At Sea and Land... 1.75  
Life in a Garrison Town... 1.75  
A Specialist in Crime... 1.75  
The Queen's Quair... 1.75  
Evelyn Milford... 1.75  
She That Hesitates... 1.75

Manchu and Muscovite... \$8.00  
Lauder's Gems... 24.00  
Hopps' Timber Measure... 1.50

**MELANYL MARKING INK**

**MITCHELL'S PENS.**

Fishing; 2 Vols, by Hutchinson... \$21.00  
Cricket, by Hutchinson... 10.50  
Set of Dickens' Works, Complete; 15 Vols... 3.00  
Set of Dickens' Works, Complete; 15 Vols... 17.00  
Academy Pictures; Complete Volume... 6.00  
A.B.C. Code; 5th Edition... 19.50  
Diary of the Russo-Japanese War;  
with Maps and Illustrations, Parts I  
to 6 ready... each 0.50

**NEW STOCK PLAYING CARDS.**

DEED BOXES, CASH BOXES, PIN BOXES, &c. [a33]

**LANE, CRAWFORD & CO.**

ARE NOW SHOWING

**LADIES' WHITE UNDER SKIRTS.**

LATEST SHAPES, NEW DESIGNS.

**LADIES' RAINCOATS.**

NEWEST MATERIALS, SMARTEST STYLES.

Hongkong, 8th July, 1904. [a4a]

**CONNAUGHT HOUSE.**

A FIRST CLASS HOTEL, Situated near  
the Banks and Principal Offices.  
Excellent Cuisine and Wines.  
Large and lofty Rooms, Elegantly Furnished.  
Hydraulic Elevator, hot and cold water  
throughout.  
Special Rates for Tourists.  
Lunch Service for Guests.  
For Terms, apply to the  
MANAGER.  
Hongkong, 31st October, 1902. [a45]

**CARLTON HOUSE.**

10, ICE HOUSE ROAD.

**FIRST-CLASS PRIVATE HOTEL.**  
Cool Rooms, Elaborately Furnished. Com-  
fort of Residents and the Cuisine a specialty.

For terms apply—

**B. F. HOWARD,**

Lessee and Manager.

Hongkong, 2nd July, 1904. [1621]

**MACAO**

AND

**CANTON**

**HOTELS.**

**A LITTLE CHANGE.**

**THE Round Trip from HONGKONG**

to MACAO, thence to CANTON and back to

Hongkong, will be found interesting and

enjoyable

**WM. FARMER,**

Proprietor.

[a1383]

**ITALIAN VERMOUTH**

The only Reliable Brand is

**MARTINI ROSSI**

SUCCESSOR

**MARTINI SOLA & CO.**

AGENTS—

**H. PRICE & CO.,**

12, Queen's Road Central

**INSURANCE**

**THE STANDARD LIFE OFFICE.**

**SPECIAL ADVANTAGES.**

AMONG others are the following:

- (1) Immediate acceptance and issue of Policy  
No provisional acceptance or reference to  
Head Office.
- (2) Claims and Surrenders paid, and LOANS  
ADVANCED on the spot without  
reference home.
- (3) Liberal Paid-up Policies, Surrender and  
Loan values.
- (4) Immediate reduction to Home Rates upon  
leaving the East either permanently or  
for a short period.
- (5) Exceptionally liberal conditions for  
payment of premiums in arrears.
- (6) Premiums may be paid in half-yearly or  
quarterly instalments without any  
addition.

[a1612-5]

**HOTELS.**

**HONGKONG HOTEL**

A FIRST-CLASS HOTEL IN EVERY RESPECT

Elegantly Furnished Reading, Drawing

Music, Ping-pong and Smoking Rooms.

Private Bar and Two Billiard Rooms for

Hotel Residents.

Dining Accommodation for 300 persons.

Private and Special Dining Rooms.

European Chef and Indian Curry Cook.

Ladies' Afternoon Tea Rooms with European

Matrons in attendance.

Ladies' Dress Room.

Hydraulic Elevators to each Floor.

Bedroom Accommodation—131 rooms.

Electric Lighting throughout. Electric Fans

in Rooms, if required.

Hot and Cold Water throughout.

Wines and Groceries specially imported by

the Hotel Co.

Wines cooled by Hotel refrigerators.

Hotel Linen washed on Premises by

machinery.

Fire Extinguishing Mains and Emergency

Exits on every floor.

**MODERATE CHARGES! NO EXTRAS!**

H. HAYNES,

Manager. [a18]

THE

**PEAK HOTEL.**

Admirably Situated. Sheltered from the  
North-East Monsoon and Open to the South  
West Monsoon.

**A COVERED GANGWAY LEADS**

**FROM THE TRAMWAY TERMINUS**

**INTO THE HOTEL.**

Telephone No. 29.

Town Office: 7, DUNDRELL STREET. [a1914]

**KING EDWARD HOTEL.**

A HIGH CLASS PRIVATE HOTEL.

Ladies' Afternoon Tea Rooms.

Private Bar and Billiard Rooms.

Hot and Cold Water throughout.

Electrically Lighted. Electric Fans (if

required).

Electric Passenger Elevator to each floor.

Table D'Hotel at separate tables.

For Terms, &c., apply to the—

MANAGER.

Hongkong, 10th June 1903. [a1802]

**"BOA VISTA"**

(HOTEL-SANITARIUM OF SOUTH

CHINA)

**MACAO**

HAS been re-opened under European  
management and most strict supervision  
as to food, cleanliness, and hygiene of the place.  
All comforts of a home.

A most pleasant retreat for those desirous of  
a few days rest and quiet.

Comfortable accommodation for travellers  
paying a visit to the historical and picturesque  
city of Macao.

Macao is 40 miles south-west of Hongkong.  
One steamer (s.s. *Hongkong*), daily to and  
from Hongkong, and two steamers to and from  
Canton, give easy communication with both  
these centres.

Cable Address—"BOA VISTA."

For Terms, apply to  
THE MANAGER











## NOTICE.

Communications respecting Advertisements, Subscriptions, Printing, Binding, &c., should be addressed to the Manager, and special business matters to the Editor.

Advertisements and Subscriptions which are not ordered for a fixed period will be continued until terminated.

Orders for extra copies of DAILY PRESS should be sent in before 11 a.m. on day of publication. After that hour the supply is limited. Only supplied for cash.

Telegraphic Address: Press, Code: A.B.C., 5th Ed. 10th Edition.

P.O. Box 33, Telephone No. 12.

## NEW ADVERTISEMENTS

**FOR SALE.**

**A HAMMOND TYPEWRITER.** Ideal Keyboard, latest model. Price \$170.

Apply to—  
No. 123,  
Care of Daily Press Office,  
Hongkong, 27th August, 1904. [2079]

**TO LET.**

**ON Upper Level, SIX ROOMED HOUSE.** Newly furnished. Suitable for Mess. Possession from 1st October.

Apply to—  
"BRITISHER,"  
Care of Daily Press Office,  
Hongkong, 27th August, 1904. [2080]

**THE SALE OF HOUSEHOLD FURNITURE** at No. 3, LYTHERON VILLAS, Kowloon, advertised for yesterday, at 2.30 p.m. is POSTPONED to MONDAY, the 29th August, at 2.30 p.m.

**HUGHES & HUGH,**  
Auctioneers,  
Hongkong, 26th August, 1904. [2081]

**THE THIRD MEETING** of the above Club has been POSTPONED to SATURDAY next, the 3rd proximo.

**GEO. K. HALL BRUTTON,**  
Hon. Secretary Gymkhana Committee,  
Hongkong, 27th August, 1904. [2082]

**ST. JOHN AMBULANCE ASSOCIATION.**

It is Proposed Shortly to hold Two Courses of LECTURES for LADIES, one in First Aid to the Injured, the other in Home Nursing, in connection with the above Association. Holders of Nursing Certificates will be invited to register themselves for service in the Hospitals of the Colony in case of need, but it will be obligatory to pass an examination in First Aid before the Lectures in Nursing can be attended.

Ladies who are willing to enter for these courses are requested to send in their names to the Hon. Secretary (Rev. F. T. Johnson) before September 15th.

If a sufficient number of candidates be forthcoming one series of lectures will be given at the Peak and one in Victoria.

Hongkong, 27th August, 1904. [2083]

**GOVERNMENT OF BRITISH NORTH BORNEO.**

**REVENUE FARMS FOR 1905, 1906, 1907.**

TENDERS will be received by the Secretary to the Government, Sandakan, on or before the 15th November, 1904, for the following Revenue Farms for the year 1905, or for the three years 1905, 1906, 1907.

**OPPIUM FARMS.**  
**SPIRIT LICENSE FARMS.**  
**PANORAMA FARMS.**  
**GAMBLING RESTRICTION FARMS** (North Borneo only).

For particular see apply to—  
Messrs. GIBB, LIVINGSTON & CO.,  
Hongkong, 27th August, 1904. [2084]

**ALTERATION.**

**DOUGLAS STRAMSHIP COMPANY, LIMITED.**

**FOR SWATOW, AMOY AND POOCHOW.**

THE Company's Steamship

"HATAN,"  
Captain Roach, will be despatched for the above ports TO-MORROW, the 28th inst., at 10 A.M.

For Freight or Passage, apply to—  
DOUGLAS LARRAIK & CO.,  
General Managers,  
Hongkong 26th August, 1904. [2077]

**IMPERIAL GERMAN MAIL LINE.**  
**NORDBEUTSCHER LOYD, BREMEN.**

**FOR SHANGHAI, NAGASAKI, HIOGO AND YOKOHAMA.**

THE Imperial German Mail Steamship

"BAYERN,"  
Captain H. Formes, due here with the outward German Mail about TUESDAY, at 5 p.m.

will leave for the above places about 12.24 hours after arrival.

For Further Particulars, apply to—  
MELOCHS & CO.,  
Agents,  
Hongkong, 27th August, 1904. [2085]

**THE HONGKONG WEEKLY PRESS AND CHINA OVERLAND TRADE REPORT**

is now ready and contains—  
Epitome of the Week's News.  
Leading Articles—  
Philippine Trade Despatch.  
The War.  
Yokohama Specie Bank Ltd.  
The Chinese Rites for the Dead.  
Cruisers.  
Exaggeration.  
Traffic Commission's Report.  
Hongkong Jottings.  
Supreme Court.  
Marine Court.  
Hongkong Hotel Co.  
Hongkong and Shanghai Banking Corporation.  
Hongkong and Whampoa Dock Co., Ltd.  
Frontier Notes.  
Canton Notes.  
Typical at Hongkong.  
The Festival for the Dead.  
Anti-Japanese Manifesto in Korea.  
The Cheong Choo Gas.  
Sugarcane in 1903-4.  
Local Sport.  
"China Trade" Items.  
Hongkong and Port News.  
Miscellaneous.  
Commercial.  
Shipping.  
Subscription, \$12 per Annum, payable in advance postage, 2s.

Extra copies 30 cents each, Cash.  
Copies can be posted from the Office to addresses sent; including postage 34 cents each, or 51 for three copies, Cash.

Hongkong, 27th August, 1904.

## BRITISH NORTH BORNEO.

## CUSTOMS FARM 1905.

TENDERS are invited up to 12 NOON, 15th November, 1904, for the Customs Farm, including the sole right, to collect all Import and Export duties payable to Government and exclusive of Import duties on Wines, Beer and Spirituous liquors which are farmed separately and Export duty on Estate Tobacco, Timber, Coal, Minerals, Cattle, and Manufactured products for the year 1905.

Tenders may be for the whole territory (exclusive of Province Clarke) extending from Sepilong River in Padas Bay on the West Coast, to Boursuck Point, Sibako Bay on the East Coast, including all Bays, Rivers and Islands within the State, or for each separate district.

Each tender should state the monthly rent tendered, and the laws and regulations which may now in force or to any laws or regulations which may from time to time be enacted or issued by Government.

Any further information on the subject may be obtained from Messrs. Gibb, Livingston & Co., Hongkong, the Finance Commissioner, Sandakan, or from the Residents or Officers-in-Charge of the different districts or stations.

Tenders should be sealed and addressed to the Secretary to the Actg. Governor of British North Borneo.

Every tender must state the nature of the security to be offered, and which must be partly in cash, to be deposited in an approved Bank or partly in land and house property.

The Government does not bind itself to accept the highest or any tender.

Hongkong, 27th August, 1904. [2085]

**JAVA-CHINA JAPAN LYN.**

FOR BATAVIA, CHERIBON, SAMARANG, SOERABAYA & MACASSAR (taking cargo to all ports in Netherlands India on through Bill of Lading).

THE Steamship  
"TILATJAP,"  
Captain Koops, will be despatched for the above ports on or about WEDNESDAY, the 31st inst., P.M.

For information as to Freight and Passage, apply to the  
Head Agent of the  
JAVA-CHINA JAPAN LYN.  
(Alexandra Buildings, 3rd Floor),  
Hongkong, 26th August, 1904. [2078]

**PASSENGERS** to England next on arrival.

BAGGAGE cleared, forwarded, stored. Lowest rates. Agents to Board of Agriculture for importation of Dogs. Special attention to Bills of Lading.—Write CURTIS & SONS LTD., 23 WEST SMITHFIELD, LONDON, ENGLAND. [2086]

**REUNART PRILE & FILS, REIMS**

Established 1719,  
CHAMPAGNE GROWERS AND SHIPPERS.  
Ship only the Finest Quality Extra Dry (Green Seal) LAUTS, WEGENER & CO., Sole Agents.

Hongkong, 18th May, 1903. [21]

**THE NAGASAKI HOTEL, LIMITED.**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the creditors of the above-named Company are required on and before the Seventeenth day of October, 1904, to send their names and addresses and the particulars of their Debts or Claims and the names and addresses of their solicitors, if any, to the undersigned, PERCY JAMES BUCKLAND, of Nagasaki, Japan, the liquidator of the said Company, and if so required by notice in writing from the said liquidator are by their solicitors to come in and prove their said Debts or Claims at such time and place as shall be specified in such notice, or in default thereof they will be excluded from the benefit of any distribution made before such debts are proved.

Dated this Eleventh day of August, 1904.  
P. J. BUCKLAND,  
Liquidator.

**WEI CHEETOO & CO.**

IMPORTERS, EXPORTERS  
AND  
GENERAL COMMISSION AGENTS.  
SPECIALITY: HUMAN HAIR.  
No. 12, Pottinger Street, Hongkong.

Agencies—  
CHIEF CHEONG, Dealer in Human Hair.  
SHUN LOONG, Preserved Ginger Factory.  
CHOW LEUNG YEK, Fire Cracker Factory.  
Hongkong, 1st June, 1904. [2087]

**WHISKIES.**

**BUCHANAN'S CELEBRATED**  
BLENDS OF SCOTCH WHISKY are Supplied by Royal Warrant of Appointment to His Majesty King Edward VII. The Prince of Wales, and also to the House of Lords and the House of Commons.

Buchanan's Whiskies are recognised throughout the World as the Best.

Buchanan Blend ... \$12.50  
Black and White ... \$16.50  
Royal Household ... \$20.50

Try one case and you will never want any other Whisky.

**A. CHAZALON & CO.,**  
Wine Merchants and General Storekeepers,  
6, QUEEN'S ROAD,  
Hongkong, 22nd August, 1904. [2084]

**A. LING & CO.,**  
FURNITURE STORE,  
PLATED, GLASS AND CROCKERY  
WARE, &c., &c., and POOCHOW  
LACQUERED WARE.  
63, QUEEN'S ROAD CENTRAL,  
Hongkong, 21st September, 1903.

**PURE FRESH WATER.**

**THE HONGKONG STEAM WATER**  
BOAT CO., LTD., is prepared to supply ANY QUANTITY of PURE FRESH WATER to the Shipping, both for Deck and Boilers.

Call Flag W.  
J. W. KEW,  
Manager,  
1st Floor, 37, Connaught Row,  
Hongkong, 13th June, 1903. [1473]

**COLD STORAGE.**

**THE HONGKONG ICE COMPANY, LTD.** have now 40,000 Cubic feet of Cold Storage available at EAST POINT. Stores will be Open at 10 A.M. and 4 P.M. daily, Sundays excepted to receive and deliver perishable goods.

WM. FARLANE, Manager,  
Hongkong, 18th November, 1901. [75]

## INTIMATIONS

## METROPOLE THEATRE.

## METROPOLE HOTEL.

Solo Proprietor ... Mr. Jas. Christie

THERE WILL BE NO PERFORMANCE

TO-NIGHT (SATURDAY),

Owing to the inclemency of the weather.

Hongkong, 27th August, 1904. [2073]

**HONGKONG VOLUNTEER CORPS.**

A PROMENADE CONCERT will be held at VOLUNTEER HEADQUARTERS TO-NIGHT (SATURDAY), August 27th, at 8 P.M.

Tickets \$2 and \$1 may be obtained from Messrs. Kelly & Walsh or Volunteer Headquarters.

If wet, the Concert will take place at the Theatre, City Hall.  
Hongkong, 22nd August, 1904. [2047]

**ZETLAND LODGE No. 523, E.C.**

A REGULAR MEETING of ZETLAND LODGE will be held at the FRASER MASON'S HALL, on THURSDAY, the 1st SEPTEMBER, at 8.30 for 9 p.m. precisely. Visiting Brethren are cordially invited to attend.

Hongkong, 24th August, 1904. [2066]

**ROOMS WANTED.**

ONE or TWO PLEASANTLY SITUATED ROOMS. Unfurnished. Central District preferred.

Apply to—  
M. M.,  
Care of Daily Press Office,  
Hongkong, 26th August, 1904. [2 75]

**WANTED.**

IN a Solicitor's Office in Hongkong, a thoroughly efficient SHORTHAND CLERK and TYPEWRITER (either male or female); salary to commence with £25 sterling per month.

Apply in writing to—  
LEX,  
Care of Daily Press Office,  
Hongkong, 20th August, 1904. [2035]

**LESSONS IN FRENCH.**

NEW and easy method of learning French in a few months, mainly by conversations with a Frenchman. Terms very moderate. Also Lessons in English by an English Lady, B. L.

Care of Office of this Paper.  
Hongkong, 16th May, 1903. [2009]

**AUTOMATIC MAUSER PISTOLS.**

CALIBRE 7.63 mm.  
With CHAMBER for 10 CARTRIDGES.  
FIRING 10 SHOTS in 2 SECONDS.  
SIEMSEN & CO.,  
Hankow, 3rd October, 1900.

**IN THE SESSIONS COURT OF BRITISH NORTH BORNEO.**

IN SOLVET SUIT No. 5 of 1904.  
In re C. PINSON & CO., a debtor.

APPLICATION having been made by Edward Littlefield Woodin, as the resident Manager and recognised agent of the above-named firm, that the said Company may be declared insolvent under the provisions of Proclamation XVI. of 1903 and Chapter XX. of the Code of Civil Procedure.

Notice is hereby given that the date of hearing of the said application and of examination of the said debtor has been fixed for Monday, the 3rd day of October, at 11 A.M. at the Court House, Sandakan, when all persons alleging themselves to be creditors of the said Company may be heard in opposition to the said debtor's discharge.

Given at Sandakan this 2nd day of July, 1904.  
P. W. VAN DER STRAATEN,  
Registrar of the Court.

**NOTICE TO MARINERS.**  
No. 205 (SPECIAL).

**CHINA SEA.**

**SHANGHAI DISTRICT.**

**SOUTH CHANNEL ENTRANCE TO THE YANGTZE.**

Kintoon Lightship to be replaced by a Gas-lighted Lightvessel.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that about the beginning of October next, the present Kintoon Lightship will be replaced by a Gas-lighted Lightvessel.

The new Lightship will be of steel, 70 feet long and 21 feet beam, painted red with the word "Kintoon" on her side in white letters.

The light will be exhibited from a lantern carried by an iron column, and will be Dioptric Group Optic, of the Fourth Order, showing a fixed white light varied by two eclipses every 20 seconds as follows—

Light ... 12 seconds,  
Eclipse ... 2 "  
Light ... 4 "  
Eclipse ... 2 "

The centre of the Light will be 30 feet above the water, and the Light should be visible in clear weather at a distance of 11 nautical miles.

During foggy or thick weather a 10-cwt fog bell will be struck 3 double blows in each minute, the interval between the blows of each pair being 5 seconds, and between two successive pairs of blows 15 seconds.

If the Lightship be driven from her proper station, the usual light will not be shown, but a fixed red light will be exhibited at each end of the vessel during the night and a red flag hoisted by day.

From the 1st of September, until this change is made the fog signal on the present Kintoon Lightvessel will consist of a Gong sounded every 15 seconds.

H. G. MYHRE,  
Acting Deputy Coast Inspector,  
Imperial Maritime Customs,  
Shanghai, 15th August, 1904. [2037]

## TO LET

## TO LET.

**NO. 1, RIFON TERRACE (in FLATS).**  
facing Race-course.

**NO. 17, WONG-NEI-CHONG ROAD.**  
FLATS in MORRISON TERRACE, facing the Polo Ground.

OFFICES in course of erection, CONNAUGHT ROAD (near BLAKE PIERS).

**GODOWNS, PRAYA EAST.**  
No. 1, CLIFTON GARDENS. Conduit Road.

OFFICES in Nos. 10 & 16, DES VŒUX ROAD, Central.

Apply to—  
THE HONGKONG LAND INVESTMENT & AGENCY CO., LTD.  
Hongkong, 19th June, 1904. [175]

**TO LET.**

**TWO ROOMS** on the First Floor of Alexandra Buildings.

Apply to—  
SECRETARY,  
A. S. WATSON & Co., Limited,  
Hongkong, 17th June, 1904. [1515]

**TO LET.**

**NO. 6, UPPER MOSQUE TERRACE.**  
European residence, commanding fine view of the Harbour; Water and Gas laid on Possession from 1st August, 1904.

Apply to—  
G. J. SEQUEIRA,  
Care of A. R. Marty,  
Hongkong, 25th July, 1904. [1808]

**TO LET.**

**NO. 11, MOSQUE JUNCTION.** Full View of Harbour.

**NO. 52, HOLLYWOOD ROAD.**  
And others to suit various requirements.

S. A. SETH,  
Land and Estate Broker,  
The Dairy Farm Co., Ltd.  
Hongkong, 19th July, 1904. [17]

**TO LET.**

**THREE FIRST-CLASS SHOPS.**  
European Style, in Kowloon. Possession on or about 31st August, 1905. Moderate Rentals.

Apply to—  
No. 6, GRANVILLE AVENUE, Kowloon.  
Immediate possession. Moderate rental.

**TO LET.**

**HUMPHREYS' ESTATE & FINANCE CO., LTD.**  
Hongkong, 21st June, 1904. [1611]

**HONGKONG CLUB.**

**TO LET.**

**A SUITE of TWO ROOMS** on the Ground Floor of the Annex, suitable for Offices. For particulars apply to the undersigned.

C. H. GRACE,  
Secretary.  
Hongkong, 4th June, 1904. [1417]

**TO LET.**

**NO. 3, UPPER WEST TERRACE.**  
Immediate possession.

Apply to—  
L. K. F.,  
National Bank of China Ltd.  
Hongkong, 3rd August, 1904. [139]

**TO LET.**

**THE EYRIE (PEAK).**

**BEILLIOS TERRACE, Nos. 10, 13 & 21.**  
No. 3, SEYMOUR TERRACE (Furnished).  
"BANGOUR" (PEAK) from 1st August.

No. 2, COLLEGE GARDENS, from early in November, 1904.

No. 9, BEACONSFIELD ARCADE, Shop. No. 14, BEACONSFIELD ARCADE, 1st Floor.

No. 1, HOLLYWOOD ROAD, Ground Floor and Basement.

Apply to—  
LINSTEAD & DAVIS.  
Hongkong, 26th August, 1904. [1429]

**TO LET.**

**NOS. 15, 17 & 19, SEYMOUR ROAD.**

Nos. 6 & 8, CASTLE ROAD.  
Nos. 74, CAINE ROAD.

Apply to—  
COMPRADORE DEPARTMENT,  
Nippon Yusen Kaisha.  
Hongkong, 19th July, 1904. [430]

**TO LET.**

**TWO LARGE ROOMS** on the Upper Level, with Bathroom attached, verandah and a fine view of the Harbour.

Apply to—  
"QUARTERS,"  
Care of Daily Press Office,  
Hongkong, 25th August, 1904. [2071]

**TO LET.**

**A LARGE OFFICE** on Ground Floor, of No. 2, Wyndham Street. Possession 1st August, 1904.

Apply to—  
THE SECRETARY,  
The Bowling Club Ltd.  
Hongkong, 14th July, 1904. [1710]

**TO LET.**

**IMMEDIATE POSSESSION, ONE ROOM** on 1st Floor of Prince's Buildings, suitable for Office.

Apply to—  
S. J. DAVID & CO.  
Hongkong, 2nd July, 1904. [1618]

**TO LET.**

**3RD FLOOR**, suitable for Office.

Apply to—  
WING CHEONG,  
35, Queen's Road Central.  
Hongkong, 3rd June, 1904. [74]

**TO LET.**

**LARGE AIRY ROOMS** in Offices Building in British Consession, Canton.

For particulars, apply to—  
P. O. BOX 22,  
Care of Daily Press Office,  
Hongkong, 17th June, 1904. [1507]

**TO LET.**

**NOS. 2 and 4, OLD BAILEY** (6 Roomed Houses).

No. 10, HOLLYWOOD ROAD (8 Rooms) (with Kitchens, Bathrooms, and Servants' Quarters).

Apply to—  
H. M. S. H. EMAIL,  
4, Hollywood Road.  
Hongkong, 16th August, 1904. [1991]

## TO LET

## TO LET.

**ROOMS or OFFICES** on the First Floor of 34, Queen's Road Central.

Apply to—  
YEE SANG FAT,  
At the Above Address,  
Hongkong, 18th August, 1904. [1931]

**TO LET.**

**GODOWN No. 6, NEW PRAYA, Kennedy Town.**

Apply to—  
THE HONGKONG LAND INVESTMENT & AGENCY CO., LTD.  
Hongkong, 29th July, 1904. [1846]























	Hung Lai—Plums, Swatow .....	lb.	15
波地本	Pun Li P. Lo—Pineapple...q	"	—
	Pineapple: Cooking only .....	2nd	"
		3rd	5
蕉大	Tai Tsi—Plantains .....	"	"

檳榔	Luk Yau—Pumelo, Amoy .....	each
檳榔選選	Chim Lo Luk Yau—Pumelo, Siam ..	10
桃合新	San Hop T'o—Walnuts, Fresh lb.	20
桃合	Hop T'o—Walnuts, Green .....	8

菜膽	Loong So T'oi—Asparagus, doz.	—
麥芽菜	Chuk Sun—Bamboo Shoots	lb. 6
菜豆	Ngai Tobi—Beans, Sprout	2
菜豆	Tai Kok— " Long	" 6
菜豆	Min Tau— " Broad	" 1
菜豆	Pin Tau— " French, Shai	" 1
豆豉	O Moon Bin Tau—Beans	" 1
豆豉	Macao (French)	20

茄青 Tsing Ke—Brinjals, Green... lb. —

菜白	Pak Tsai— <i>Brassica</i>	"	4
柚木	Chuk Shui— <i>Citrus sinensis</i>	"	8
菜花	Kai To'si—Cabbage	"	5
菜芥菜	S'hai Kai To'si—"Shanghai," Cough	"	5
蒜薹	Kam Nün—Carrots	lb.	8
花菜頭	Yoi To'i Fa—Cauliflower	each	—
大菜頭	Yoi Tei Fo'i—Large Size	"	—
菜花椰	Chung Yei To'i Fa—Cauliflower,	"	—
	Moss	"	—
菜芥	Yung Chai To'si—Celery	"	19
菜芥青	Young Chai To'si—Celery, Eng.	"	5
菜苦蕒	Fu Kwa—Bitter Squash	"	5
檳榔乾	Kon Lät Chi—Chilies, Dried	"	20
檳榔乾	Tsing Lait Taiü—Chilies, Green	"	6
胡椒乾	Hung Fä Yai—Chilies, Red	"	6
胡椒乾	Tsing Lai—Chilies, Green	"	6
料材蔬	Kia Lai To'i Liu—Curry Plant,	"	—
	English	"	5
蔥	Chung Tau—Garlic	"	5
薑子	Lo Keung—Ginger, old	"	4
薑子	Tes Keung—Ginger, young	"	4

冰菓	Suk Mai Sweet Corn .....	place	3
菜生洋	Yeung Shiang T'ai-Lettuce ...	"	1
菇草生	Shang Tao Ku-Mushrooms, fresh .....	lb.	—
茄芋	Mô Ke—Ochra .....	"	—
頭洋生	Young Ts'ang Tan—Onions, B'bay ..	"	5
嫩生	Shang Ts'ung - Onions, Green ...	"	3
頭生嫩	Yat Pun Ts'ung Tan—Onions, Japanese .....	"	4
頭生嫩	Shanghai Tsing Tan—Onions ..	"	—

茄毛	Ma Ka—Okroos	.....	lb.
菜花洋	Young Yuen Si—Parsley, Eng.	bundle	1
仔薯洲	Foochow Shu Tai—Potatoes,		
	Foochow	.....	lb.
豆薯	Shan—Shu	.....	lb.

仔薯本日	Yat Pun Shu Tsai—Potatoes,	
	Japanese .....	38
仔薯門漢	O Mun Shu Tsai—Potatoes,	
	Macao .....	39
仔薯旗花	Fa Ke Shu Tsai—Potatoes,	
	American .....	39
番薯	Fun Shu—Potatoes, Sweet .....	40
瓜冬	Tung Kwa—Pumpkin .....	39
菜仔各	Chai Tsai Ts'oi—Parsnips .....	39

仔白羅紅	Hung Lo Pak Tsai—Radish...	doz
菜蘭	Ye Ts'oi—Cabbage Root.....	each
頭菜乾	Kon Ts'ung Tau—Shalots.....	lb.
菜魯	Yin Ts'oi—Spinach.....	"
頭芋	Fu Tau—Taro.....	"
菜芋	Pan Ka—Cassava.....	"

荷蘭	Lo Pak—Spinach Chinese.....	35
	Lau kok.....	35
	Lin Ngau—Lily Root.....	35
荷蘭	Yeung Lo Pak—Turnips, Eng.	35
菜	Tsit Kwa—Vegetable Marrow	

Common Water Chestnuts,  
 馬馬林地 Kwei Lam Ma Tai—Water  
 Chestnuts, Mandarin  
 菜苗 Sai Yueng Ts'oi—Water Cresses,  
 糖大 T. Shü—Yams.  
 N. A. JOHANSEN,  
 Acting Inspector of Markets.

11-11-68

CHINA AND JAPAN  
TELEPHONE AND ELECTRI

COMPANY, LIMITED.  
HONGKONG EXCHANGE.

SUBSCRIPTIONS.

EXCHANGE LINES:  
\$25 per Quarter.

N.B.—A special charge is made for line more than average length.

**DESK TELEPHONES**

For a small additional annual charge Desk Set  
can be supplied.

**ELECTRIC SUPPLIES:**  
BATTERIES,  
CHEMICALS,  
ELECTRIC FUSES

ELECTRIC BELLS,  
INSULATORS,  
SWITCHES,  
TELEPHONES.

WIRE, &c., &c.

SEND FOR PRICE LISTS.

**ELECTRIC BELL  
INSTALLATIONS**

Estimates given for all kinds of Electrical work

Address:—No. 2, ICE HOUSE ROAD.  
W. STUART HARRISON, A.M.I.C.E.

Manager.  
Hongkong, 16th April, 1904. [2

HALE for the Concerned, at 14 Des Voeux Road,  
No. 131, Fleet Street, E.C.

\_\_\_\_\_